

580508-2026 - Konkurrensutsättning

Tyskland – Slamsugare – Lieferung eines Kanalreinigungsfahrzeugs mit kontinuierlicher Wasserrückführung

OJ S 161/2026 21/08/2026

Meddelande om upphandling eller koncession – standardsystem

Varor

1. Upphandlare

1.1. Upphandlare

Officiellt namn: Stadtwerke Landsberg KU

E-postadress: l_peltz@stw-landsberg.de

Köparens rättsliga status: Offentligt styrt organ som kontrolleras av en lokal myndighet

Den upphandlande myndighetens verksamhet: Miljöskydd

2. Förfarande

2.1. Förfarande

Titel: Lieferung eines Kanalreinigungsfahrzeugs mit kontinuierlicher Wasserrückführung

Beskrivning: Die Stadtwerke Landsberg am Lech beabsichtigen, für die Unterhaltung und Reinigung des städtischen Kanalnetzes ein kombiniertes Saug- und Hochdruckspülfahrzeug mit vollautomatischer und kontinuierlicher Wasserrückgewinnung zu beschaffen. Das Fahrgestell und der Aufbau werden zusammen in einem Vergabeverfahren vergeben (keine losweise Vergabe). Allgemeine Anforderungen Zum Zeitpunkt der Auslieferung und Inbetriebnahme muss der gesamte Lieferumfang den neuesten einschlägigen Bestimmungen und Vorschriften, wie z. B. EG-Richtlinien, StVZO, DIN, DIN-EN, UVV, Gerätesicherheitsgesetz, EG-Maschinenrichtlinie, Aufbaurichtlinien der Geräte- und Aggregatehersteller etc. sowie den allgemein anerkannten sicherheitstechnischen und arbeitsmedizinischen Regeln der Mitgliedsstaaten der Europäischen Gemeinschaft (siehe EG-Richtlinie 71/305/EWG und Änderungsrichtlinie 89/440/EWG) entsprechen. Der späteste Liefertermin ist der 01.03.2027. Angebote mit längerer Lieferzeit werden ausgeschlossen. Förfarandets identifierare: 1168e877-4507-4e51-9d27-5ed523447d5c

Intern identifierare: 2026-25-4

Typ av förfarande: Öppet

Förfarandet är påskyndat: nej

2.1.1. Föremålet för upphandlingen

Kontraktets art: Varor

Huvudklassificering (cpv): 34144410 Slamsugare

Ytterligare klassificering (cpv): 34144500 Fordon för avfall och avloppsvatten, 34144520

Fordon för tömning av septiska tankar

2.1.2. Leveransplats

Del av land (NUTS): Landsberg am Lech (DE21E)

Land: Tyskland

2.1.3. Värde

Beräknat värde exklusive moms: 600 000,00 EUR

2.1.4. Allmänna upplysningar

Kompletterande information: Die Angebote, sämtliche beizubringenden Erklärungen und weitergehende Korrespondenz sind in deutscher Sprache abzufassen. Einem Schriftstück, das in einer fremden Sprache eingereicht wird, ist eine beglaubigte und von einem öffentlich bestellten oder beeidigten Übersetzer oder Dolmetscher angefertigte Übersetzung beizufügen. Die Auftragsprache (sämtliche Dokumente, Protokolle, Korrespondenzen und mündliche Kommunikation) ist für die gesamte Auftragsdurchführung deutsch. Die Bewerber haben die Vergabeunterlagen unmittelbar nach Bekanntmachung auf Vollständigkeit zu überprüfen. Sind die Vergabeunterlagen nach Auffassung des Bieters unvollständig oder enthalten sie Unklarheiten, so hat der Bieter den Auftraggeber vor Abgabe der Angebote unverzüglich darauf hinzuweisen. Nachfragen sind ausschließlich elektronisch über die unter Ziffer 4 genannte Vergabepattform zu stellen.

Rättslig grund:

Direktiv 2014/24/EU

vgv -

2.1.6. Uteslutningsgrunder

Källor till uteslutningsgrunder: Meddelande

Korruption:

Bedrägerier:

Penningtvätt eller finansiering av terrorism:

Barnarbete och andra former av människohandel:

Deltagande i en kriminell organisation:

Terroristbrott eller brott med anknytning till terroristverksamhet:

Åsidosättande av skyldigheter enligt miljölagstiftningen:

Åsidosättande av skyldigheter enligt arbetsrätten:

Åsidosättande av skyldigheter enligt sociallagstiftningen:

Avtal med andra ekonomiska aktörer med syfte att snedvrída konkurrensen:

Allvarligt fel i yrkesutövningen:

Har lämnat oriktiga uppgifter, har undanhållit information, kan inte förete de handlingar som krävs eller har tillägnat sig konfidentiell information om förfarandet:

Intressekonflikt på grund av deltagande i upphandlingsförfarandet:

Direkt eller indirekt deltagande i förberedelserna av detta upphandlingsförfarande:

Förtida uppsägning, skadestånd eller andra jämförbara sanktioner:

Åsidosättande av skyldigheter som fastställts enligt nationella uteslutningsgrunder:

Åsidosättande av skyldigheten att betala sociala avgifter:

Åsidosättande av skyldigheten att betala skatter:

Avbruten näringsverksamhet:

Insolvens:

Tvångsförvaltning:

Situation som enligt nationell lagstiftning motsvarar konkurs:

5. Del (anbudsområde)

5.1. Del (anbudsområde): LOT-0001

Titel: Lieferung eines Kanalreinigungsfahrzeugs mit kontinuierlicher Wasserrückführung

Beskrivning: Fahrgestell herstellen, geeignet zum nachträglichen Festaufbau eines kombinierten Hochdruckspül- und Saugwagen-Aufbaus mit Wasseraufbereitung.

Schadstoffarmer Dieselmotor entsprechend der 6. Stufe der Nutzfahrzeug-

Emissionsgrenzwerte (Euro 6e) gemäß Richtlinie 88/77/EWG einschließlich Eintragung in die

Fahrzeugpapiere. Leistung ca. 390 KW (530 PS) +/- 10 % Abweichung zulässig Kraftstofftank mind. 400 Liter Aufbau herstellen - Kombierter Hochdruckspül- und Saugwagenaufbau mit Wasseraufbereitungsanlage. Brauchwasserbehälter-Volumen ca. 5,0 m³ (+/- 10 % Toleranz) Frischwasserbehälter-Volumen 1,0 m³ (+/- 10 % Toleranz) Schlammbehälter-Volumen ca. 8,0 m³ (+/- 10 % Toleranz) Vakuumpumpe - Pumpentyp: Wasserringpumpe - Volumenstrom bei 400 mbar Ansaugdruck bei 20°C atmosphärischer Luft gem. DIN 28431, ca. 3000 cbm Luftleistung pro Stunde (+/-10 % Abweichung zulässig) Hochdruckpumpe mit Förderstrom ca. 350 Liter/min (+/- 10 % Abweichung zulässig) Wasseraufbereitungsanlage - Filterlose Wasserrückgewinnung, durch Mehrfach-Sedimentation und Zentrifugalkraftabscheidung - Kontinuierliche Betriebsweise ohne Beeinflussung des Saug- und Hochdruckbetriebes - Die Leistung der Wasserrückgewinnung muss abgestimmt sein auf die Leistung der Hochdruckpumpen und sollte ein Mehrfaches betragen, als die Abnahme der HD-Pumpe ltr. / min. -Mindestmenge des aufbereiteten Wassers: 1.150 ltr. / min. Auf die exakten technischen Spezifikationen, Zulassungen und Normen wird in der Leistungsbeschreibung Bezug genommen. Andere vom Bieter vorgeschlagene Lösungen und Bezugssysteme können als gleichwertig gewertet werden, sofern der Bieter deren Gleichwertigkeit nachweisen kann. Diese müssen den geforderten Leistungs- bzw. Funktionsanforderungen, auf die Bezug genommen wurde, gleichermaßen entsprechen. Die Nachweise sind Bestandteil des Angebots und müssen als Anlage mit den Verdingungs- und Angebotsunterlagen vorgelegt werden. Ersatzteilversorgung muss für mind. 10 Jahre ab Fahrzeugübernahme gewährleistet sein. Ein 24-Stunden-Service für Ersatzteile und Reparaturen muss ganzjährig, an allen Werktagen und ohne Einschränkungen gewährleistet werden. Auf Anforderung muss ein kompetenter Servicetechniker innerhalb von 24 Stunden vor Ort sein, der die Schadens- und Mängelbehebung bzw. die Koordinierung der notwendigen Maßnahmen vornimmt. Nachfolgend hat der Bieter die tatsächliche Reaktionsdauer für das Eintreffen beim AG anzugeben. Der späteste Liefertermin ist der 01.03.2027. Angebote mit längerer Lieferzeit werden von der Wertung ausgeschlossen. Lieferort Kläranlage Landsberg Dr.-Friedrich-Wacker-Straße 1 86899 Landsberg am Lech Es sind Neufahrzeuge anzubieten. Gebrauchtfahrzeuge und Vorführfahrzeuge sind ausgeschlossen. Lagerfahrzeuge sind zulässig.

Intern identifiziere: 0001

5.1.1. Föremålet för upphandlingen

Kontraktets art: Varor

Huvudklassificering (cpv): 34144410 Slamsugare

Ytterligare klassificering (cpv): 34144500 Fordon för avfall och avloppsvatten, 34144520

Fordon för tömning av septiska tankar

5.1.2. Leveransplats

Del av land (NUTS): Landsberg am Lech (DE21E)

Land: Tyskland

5.1.3. Uppskattad löptid

Varaktighet: 4 Månader

5.1.5. Värde

Beräknat värde exklusive moms: 600 000,00 EUR

5.1.6. Allmänna upplysningar

Reserverad upphandling:

Deltagande är inte reserverat.

Namn på och yrkeskvalifikationer för den personal som ska utföra kontraktet måste anges:
Behöver inte anges
Upphandlingsprojekt som inte finansieras med EU-medel
Upphandlingen omfattas av Världshandelsorganisationens avtal om offentlig upphandling, GPA
: nej
Upphandlingen är också lämplig för små och medelstora företag: nej

5.1.7. Strategisk upphandling

Syftet med strategisk upphandling: Det tas inte hänsyn till miljö, sociala aspekter eller innovation i upphandlingen

5.1.9. Urvalskriterier

Källor till urvalskriterier: Meddelande

Kriterium: Andra ekonomiska eller finansiella krav

Beskrivning av urvalskriterium: Auflistung und kurze Beschreibung der Bedingungen: -
Eigenerklärung über das Nichtvorliegen der zwingenden Ausschlussgründe nach § 123 GWB, fakultativer Ausschlussgründe nach § 124 GWB, sowie über das Nichtvorliegen der Ausschlussgründe nach § 21 des Gesetzes über zwingende Arbeitsbedingungen für grenzüberschreitend entsandte und für regelmäßig im Inland beschäftigte Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen (Arbeitnehmer-Entsendegesetz – AEntG) sowie nach § 19 des Mindestlohngesetzes (MiLoG) - Eigenerklärung des Bewerbers, dass er die Verpflichtung zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung erfüllt hat.

Kriterium: Registrering i ett relevant yrkesregister

Beskrivning av urvalskriterium: - Eigenerklärung des Bewerbers, dass er die gewerberechtlichen Voraussetzungen für die Ausführung der angebotenen Leistungen erfüllt

Kriterium: Relevanta utbildnings- och yrkeskvalifikationer

Beskrivning av urvalskriterium: - Eigenerklärung des Bewerbers, dass er im Vergabeverfahren nicht vorsätzlich unzutreffende Erklärungen in Bezug auf seine Fachkunde, Leistungsfähigkeit und Zuverlässigkeit abgegeben hat

Kriterium: Genomsnittlig årlig arbetskraft

Beskrivning av urvalskriterium: - Eigenerklärung des Bewerbers, dass er für die gesamte Vertragslaufzeit über ausreichende Personalkapazitäten zur Erbringung der ausgeschriebenen Leistungen verfügen wird

Kriterium: Andra ekonomiska eller finansiella krav

Beskrivning av urvalskriterium: Eigenerklärung des Bewerbers zur Einhaltung der öffentlich-rechtlichen Bestimmungen gegen Schwarzarbeit, illegale Arbeitnehmerüberlassung und Leistungsmissbrauch -

Kriterium: Registrering i ett handelsregister

Beskrivning av urvalskriterium: Aktueller Auszug aus dem Handelsregister (nicht älter als sechs Monate) - Nachweis über die Erfüllung der Verpflichtung zur Zahlung von Steuern und Abgaben (nicht älter als sechs Monate); die Pflicht zur Vorlage gilt nicht, falls die für den Bewerber zuständige Finanzbehörde solche Nachweise nicht erteilt, was vom Bewerber ebenfalls zu belegen ist

Kriterium: Registrering i ett relevant yrkesregister

Beskrivning av urvalskriterium: Nachweis über die Erfüllung der Verpflichtung zur Zahlung von Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung (Krankenkasse, bei der die meisten Arbeitnehmer versichert sind – nicht älter als sechs Monate) - Aktueller (d. h. bei Vorlage noch gültiger) Nachweis der Mitgliedschaft in einer Berufsgenossenschaft - Auskunft aus dem Gewerbezentralregister für den Bewerber

Kriterium: Certifikat från oberoende organ om miljöledningssystem eller standarder

Beskrivning av urvalskriterium: Nachweise zur Überprüfung der festgelegten Abgasnorm Euro 6

Kriterium: Åtgärder för att säkerställa kvaliteten

Beskrivning av urvalskriterium: Als vorläufiger Beleg wird die Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) akzeptiert. Sollte die Gründung einer Bietergemeinschaft vorgesehen sein, ist mit dem Angebot das vollständig ausgefüllte Formblatt L 234 zu den Bewerbungsbedingungen mit einzureichen. Sollte der Einsatz von Nachunternehmern geplant sein, ist mit dem Angebot das Formblatt L 235 zu den Bewerbungsbedingungen vollständig ausgefüllt mit einzureichen.

Kriterium: Andra ekonomiska eller finansiella krav

Beskrivning av urvalskriterium: -Eigenerklärung Bezug Russland: Entsprechend der Verordnung (EU) 2022/576 dürfen öffentliche Aufträge und Konzessionen nach dem 9. April 2022 nicht an Personen oder Unternehmen vergeben werden, die einen Bezug zu Russland im Sinne der Vorschrift aufweisen. Dies umfasst sowohl unmittelbar als Bewerber, Bieter oder Auftragnehmer auftretende Personen oder Unternehmen als auch mittelbar, mit mehr als zehn Prozent, gemessen am Auftragswert, beteiligte Unterauftragnehmer, Lieferanten oder Eignungsverleiher. Ein Bezug zu Russland im Sinne der Vorschrift besteht a) durch die russische Staatsangehörigkeit des Bewerbers/Bieters oder die Niederlassung des Bewerbers /Bieters in Russland, b) durch die Beteiligung einer natürlichen Person oder eines Unternehmens, auf die eines der Kriterien nach Buchstabe a zutrifft, am Bewerber/Bieter über das Halten von Anteilen im Umfang von mehr als 50 Prozent, c) durch das Handeln der Bewerber/Bieter im Namen oder auf Anweisung von Personen oder Unternehmen, auf die die Kriterien der Buchstaben a) und/oder b) zutreffen.

Kriterium: Professionell riskindemniseringsförsäkring

Beskrivning av urvalskriterium: Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien: Mit dem Angebot sind einzureichen: - Nachweis einer aktuellen (d. h. bei Vorlage noch gültigen) marktüblichen Betriebshaftpflichtversicherung für Personen-, Sach- und Vermögensschäden mit einer Deckungssumme von mindestens 3 Mio. Euro, einer Umwelthaftpflichtversicherung mit einer Deckungssumme von mindestens 3 Mio. Euro und einer Umweltschadenversicherung mit einer Deckungssumme von mindestens 1 Mio. Euro; soweit die bestehenden Versicherungen nicht die Mindestdeckungssumme aufweisen, Vorlage einer Erklärung des Bewerbers, dass eine Anpassung rechtzeitig zum Leistungsbeginn erfolgt.

Kriterium: Referenser på angivna leveranser

Beskrivning av urvalskriterium: Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien: Mit dem Angebot sind einzureichen: - Auflistung von Referenzaufträgen der letzten drei abgeschlossenen Kalenderjahre, für mit den angebotenen Leistungen vergleichbare Leistungen. Zu benennen sind die durchgeführte Leistung, der Durchführungszeitraum und der Auftraggeber (Ansprechpartner und Telefonnummer)

Kriterium: Tekniker eller tekniska organ för att utföra arbetet

Beskrivning av urvalskriterium: Angaven över die Zahl der in den letzten drei abgeschlossenen Kalenderjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte (gegliedert nach Firmenleitung, Kaufmännische und Technische Angestellte) - Ggf. soweit bereits bekannt Angabe, welche Teile des Auftrags der Bewerber als Unteraufträge zu vergeben beabsichtigt (unter Verwendung des Formblatts L 235), Vorlage von Eignungsnachweisen für die vorgesehenen Unterauftragnehmer - Ggf. bei Eignungsleihe Angabe des dritten Unternehmens, dessen Kapazitäten der Bewerber in Anspruch nehmen will (unter Verwendung des Formblatts) und Vorlage einer entsprechenden Verpflichtungserklärung des dritten Unternehmens (unter Verwendung des Formblatts L 236), (bei Eignungsleihe hinsichtlich der wirtschaftlichen und finanziellen Leistungsfähigkeit inkl. Haftungsübernahme) - Ggf. bei Bietergemeinschaften Vorlage einer Erklärung der Bewerbergemeinschaft unter Verwendung des Formblatts L 234

5.1.10. Tilldelningskriterier

Motivering varför viktningen av tilldelningskriterierna inte har uppgetts: Der Preis ist nicht das einzige Zuschlagskriterium; alle Kriterien sind in den Vergabeunterlagen aufgeführt

5.1.11. Upphandlingsdokument

Språk som upphandlingsdokumenten är officiellt tillgängliga på: tyska

Adress till upphandlingsdokumenten: https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/1168e877-4507-4e51-9d27-5ed523447d5c

5.1.12. Upphandlingsvillkor

Villkor för inlämning:

Elektronisk inlämning: Krävs

Adress för inlämning: https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/1168e877-4507-4e51-9d27-5ed523447d5c

De språk som kan användas i anbud eller anbudsansökningarna: tyska

Elektronisk katalog: Ej tillåten

Alternativa anbud: Ej tillåten

Anbudsgivare får lämna in fler än ett anbud: Ej tillåten

Tidsfrist för mottagande av anbud: 28/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Östeuropeisk tid / centraleuropeisk sommartid

Varaktighet under vilken anbudet måste förbli giltigt: 32 Dagar

Information som kan kompletteras efter det att inlämningsfristen har löpt ut:

All saknad information om leverantören kan kompletteras efter det att inlämningsfristen har löpt ut.

Kompletterande information: Bitte beachten: Um einen eventuellen Ausschluss des Angebotes zu vermeiden, legen Sie bitte die geforderten Nachweise und Erklärungen dem Angebot unbedingt vollständig bei.

Information om offentlig anbudsöppning:

Kompletterande information: Angebotseröffnung erfolgt elektronisch, es sind keine Bieter oder Bevollmächtigte zugelassen.

Kontraktsvillkor:

Kontraktet måste genomföras inom ramen för program för skyddad anställning: Nej

Elektronisk fakturering: Krävs

Elektronisk beställning kommer att användas: nej

Elektronisk betalning kommer att användas: nej

5.1.15. Metoder

Ramavtal:

Upphandlingen avser inte ett ramavtal

Information om det dynamiska inköpssystemet:

Upphandlingen avser inte ett dynamiskt inköpssystem

5.1.16. Kompletterande information, medling och prövning

Prövningsorganisation: Vergabekammer Südbayern

Information om tidsfrist för prövning: (1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber/Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen. (2)

Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung

benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen

erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (4) Ein

Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der

Vergabekammer einzureichen. (5) Der Antrag ist unzulässig, soweit ein offensichtlicher Missbrauch des Antrags- oder Beschwerderechts gemäß § 180 Absatz 2 vorliegt.

Organisation som ger kompletterande information om upphandlingsförfarandet: Stadtwerke Landsberg KU

8. Organisationer**8.1. ORG-0001**

Officiellt namn: Stadtwerke Landsberg KU

Registreringsnummer: 11700

Postadress: Epfenhauser Str. 12

Ort: Landsberg am Lech

Postnummer: 86899

Del av land (NUTS): Landsberg am Lech (DE21E)

Land: Tyskland

E-postadress: I_peltz@stw-landsberg.de

Tfn: +49 8191947832

Webbadress: <https://www.deutsche-evergabe.de>

Köparprofil: <https://www.deutsche-evergabe.de>

Den här organisationens roller:

Upphandlare

Organisation som ger kompletterande information om upphandlingsförfarandet

8.1. ORG-0002

Officiellt namn: Vergabekammer Südbayern

Registreringsnummer: 51d4a8da-6d73-413e-81eb-d4e6f2f5eec7

Postadress: Regierung von Oberbayern, 80534 München

Ort: München

Postnummer: 80534

Del av land (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)

Land: Tyskland

E-postadress: vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de

Tfn: +49 8921762411

Den här organisationens roller:

Prövningsorganisation

8.1. ORG-0003

Officiellt namn: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreringsnummer: 0204:994-DOEVD-83

Ort: Bonn

Postnummer: 53119

Del av land (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Land: Tyskland

E-postadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Tfn: +49228996100

Den här organisationens roller:

TED eSender

Information om meddelandet

Identifierare/version för meddelandet: 1168e877-4507-4e51-9d27-5ed523447d5c - 01

Formulärtyp: Konkurrensutsättning

Meddelandetyp: Meddelande om upphandling eller koncession – standardsystem

Meddelandets undertyp: 16

Avsändningsdatum för meddelandet: 03/08/2026 13:09:00 (UTC+02:00) Östeuropeisk tid / centraleuropeisk sommartid

Språk som det här meddelandet finns officiellt tillgängligt på: tyska

Meddelandets publiceringsnummer: 580508-2026

EUT S-nummer: 161/2026

Publiceringsdatum: 21/08/2026